

ÅLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

1970

N:o 1

Innehåll: Nr 1. Ålands landstings beslut om antagande av ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1970.

Nr 1.

ÅLANDS LANDSTINGS BESLUT

om antagande av ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland
under år 1970.

På framställning av Ålands landskapsstyrelse har Ålands landsting antagit
nedanstående ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1970.

INKOMSTER

1 AVDELNINGEN

1 Avd.

I. SKATTER OCH AVGIFTER AV SKATTENATUR

1. Nöjesskatter	38.000
2. Apoteksavgifter	70.000
3. Övriga skatter och avgifter av skattenatur	150.000
Summa I kap. 258.000	

Summa 1 Avdelningen 258.000

2 Avd.

2 AVDELNINGEN

I. INKOMSTER FRÅN LANDSKAPETS SJUKVÅRDSINRÄTTNINGAR

Ålands centralsjukhus

1. Vårdavgifter	270.000
2. Ersättningar för naturaförmåner	115.000
3. Diverse inkomster	27.000
4. Kommunernas andel i föregående års anläggnings- och driftskostnader	750.000
5. Poliklinikavgifter	61.000

Ålands centralsanatorium

6. Dagavgifter	60.000
7. Vederlag för naturaförmåner	10.000
8. Personalens kosthållsavgifter	10.000
9. Diverse inkomster	4.000
10. Kommunernas andelar i föregående års anläggnings- och driftskostnader	400.000

Ålands tuberkulosbyrå

11. Kommunernas andelar i föregående års anläggnings- och driftskostnader	40.000
---	--------

Kumlunge sjukstuga

12. Diverse inkomster	100
-----------------------------	-----

Summa I kap. 1.747.100

Summa 2 Avdelningen 1.747.100

3 Avd.

3 AVDELNINGEN

I. INKOMSTER AV BLANDAD NATUR

Polisinrättningen i Mariehamn

1. Stadens andel i kostnaderna för polisinrättningen	234.000
2. Avgifter för anlåtande av grodmän samt diverse inkomster	500
3. Inkomster från hittegodsförsäljning	5.000

Ålands lyceum

4. Elevavgifter	43.800
5. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	6.000

Ålands sjöfartsläroverk

6. Elevavgifter	4.200
7. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	1.000

Ålands tekniska skola

8. Elevavgifter	10.800
9. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	4.250

Ålands sjömannsskola**3 Avd.**

10. Elevavgifter	40.000
11. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	5.000

Ålands yrkesskola

12. Termins- och kursavgifter	3.000
13. Inkomster av bespisningen	14.500
14. Inkomster av arbetsverksamheten	45.000
15. Kommunernas andelar i anläggnings- och driftskostnader	650.000
16. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	3.400
17. Inkomster från Ålands handelsskola	35.000
18. Inkomster från elevinternat	27.000

Ålands lantmannaskola

19. Elevavgifter	1.100
20. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	5.000
21. Skollägenheten på Jomala gård: inkomster 75.110 utgifter 70.250 överskott	4.860

Ålands kvinnliga hemslöjdsskola

22. Elevavgifter	500
23. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	1.500

Ålands husmodersskola

24. Elevavgifter	1.000
25. Vederlag för natura förmåner samt diverse inkomster	1.500

Skogsbruket

26. Inkomst från försäljning av plantskolealster	30.000
27. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	3.000
28. Ersättning för skogshushållningsplaner	1.000
29. Inkomster från arbetsmaskiner	25.000

Ålands försöksstation

30. Inkomst från försäljning av produkter	4.000
31. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster	6.000

Kommunikationsväsendet

32. Hyror och diverse inkomster	12.000
33. Bilregisterbyråns inkomster	62.000

Övriga inkomster

34. Köpeskillingar från försålda jorddispositionslägenheter	10.000
35. Avgifter för fiskekort	500
36. Hyres- och inträdesavgifter	20.000
37. Sjukförsäkringsersättningar	25.000
38. Diverse inkomster	10.000

Summa I kap. 1.356.410

Summa 3 Avdelningen 1.356.410

4 Avd.

4 AVDELNINGEN

I. ERSÄTTNINGAR AV KOMMUNER M. FL. FÖR AV LANDSKAPET
FÖRSKOTTSVIS ERLAGDA KOSTNADER

1. Kommunernas andelar för byggande av bygdevägar	10.000
2. Kommunernas andelar för underhåll av bygdevägar	60.000
3. Kommunernas andelar i kostnader föranledda av lagstiftningen om sysselsättning	1.000
4. Ersättningar för kostnader i samband med uppgörande av bygg- nadsplaner	30.000

Summa I kap. 101.000

Summa 4 Avdelningen 101.000

5 Avd.

5 AVDELNINGEN

I. INKOMSTER AV UNDERSTÖDSLÅN

1. Avkortningar	1.500.000
2. Räntor	800.000
3. Premier för landskapsgarantier	10.000

Summa I kap. 2.310.000

Summa 5 Avdelningen 2.310.000

6 Avd.

6 AVDELNINGEN

I. FINANSIERINGSINKOMSTER

Avräknings- och ränteinkomster

1. Statsanslag för skattefinansiell utjämning:	
a) förskott för år 1970	31.000.000
b) utjämningsreglering för tidigare år	—
2. Lån	5.845.304
3. Statsanslag för understödande av politisk verksamhet	50.000
4. Ränteinkomster från finansieringsmedel	—
5. Inbetalningar av landskapets enskilda medel för vid avräkningen såsom ordinarie utgifter icke godkända belopp	15.000

Summa I kap. 36.910.304

Summa 6 Avdelningen 36.910.304

Summa inkomster mk 42.682.814

UTGIFTER

1 HUVUDTITELN. LANDSTINGET

1 Ht.

I. ALLMÄNNA LANDSTINGSKOSTNADER

1. Landstingsmännens arvoden, dagtraktamenten och resekostnader (förslagsanslag)	252.000
2. Arvode åt landstingets sekreterare och notarie (förslagsanslag) ...	16.500
3. Arvoden åt utskottssekreterarna (förslagsanslag)	19.800
4. 1 kanslist och arkivarie, avlöning:	
grundlön (A 18)	12.172
ålderstillägg (förslagsanslag)	2.090
dyrortstillägg (förslagsanslag)	443
lönejustering (förslagsanslag)	900
5. Stenografer (förslagsanslag)	15.605
6. Till kanslikommissionens disposition för avlönande av extra arbetskraft	13.800
7. Hyra för landstingets lokaler jämte lyse och städning (förslagsanslag)	900
8. Landstingets bibliotek	15.000
9. För exkursioner och expertutlåtanden (förslagsanslag)	500
10. Revisionskostnader (förslagsanslag)	1.000
11. Diverse utgifter	22.000
12. Representation i Nordiska Rådet (förslagsanslag)	12.000
13. Kanslikommissionens dispositionsmedel	5.000
	500
Summa I kap. 374.605	

Summa 1 Huvudtiteln 374.605

2 HUVUDTITELN. LANDSKAPSSTYRELSEN

2 Ht.

I. CENTRALFÖRVALTNINGEN

1. Avlöningar:	
1 lantråd, grundlön (B 8)	66.943
1 lagberedningssekreterare, grundlön (B 4)	46.979
1 äldre sekreterare, grundlön (B 3)	43.758
1 yngre sekreterare, grundlön (A 29)	22.746
1 kamrerare, grundlön (B 2)	41.025
1 biträdande kamrerare, grundlön (A 29)	22.746
1 vägingenjör, grundlön (B 3)	43.758
1 agronom, grundlön (B 3)	43.758
1 kolonisationsinspektör, grundlön (B 1)	38.870
1 forstmästare, grundlön (B 3)	43.758
1 arkeolog, grundlön (B 2)	41.025
1 planeringsinspektör, årsarvode (B 2)	41.025
1 byråsekreterare, årsarvode (A 26)	18.889
1 byggnadskonsulent, grundlön (A 23)	15.897
1 huvudbokförare, grundlön (A 21)	14.263
1 registrator och arkivarie, grundlön (A 19)	12.791
1 kassör, grundlön (A 15)	10.601
1 biträdande bokförare och kassör, grundlön (A 12) ...	9.516
2 kassabiträden, årsarvode à 8.683,20 (A 9)	17.366

1 kanslist-ritare, årsarvode (A 12)	9.516	
1 vaktmästare, grundlön (A 11)	9.214	
1 bitr. kanslist, årsarvode (A 10)	8.941	
1 renskrivarska, grundlön (A 9)	8.683	
1 renskrivarska, årsarvode (A 9)	8.683	
1 telefonist, grundlön (A 9)	8.683	
1 bokföringsbiträde, årsarvode (A 9)	8.683	
1 chaufför, årsarvode (A 12)	9.516	
1 städerska, årsarvode (A 4)	7.491	
1 bud	2.400	
ingenjörstillägg	1.980	
tillägg för föredragning	2.155	
maskinskrivningstillägg (förslagsanslag)	1.500	
ålderstillägg (förslagsanslag)	40.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	7.500	
lönejustering (förslagsanslag)	43.600	774.259
2. Ledamöternas i landskapsstyrelsen arvoden, dagtraktamenten och resekostnader (förslagsanslag)		90.000
3. För lagberedningskommittéer (förslagsanslag)		13.000
4. Trycknings- och inbindningskostnader (förslagsanslag)		30.000
5. Hyra för landskapsstyrelsens lokalteter jämte lyse och städning (förslagsanslag)		95.000
6. Diverse utgifter		55.000
7. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag)		25.000
8. Kostnader för extra personal (förslagsanslag)		20.000
9. Hyra för lantrådets tjänstebostad (förslagsanslag)		4.400
10. Inventerings- och sifferrevisionskostnader		10.000
11. Landskapsstyrelsens dispositionsmedel		25.000

Planeringsrådet

12. Arvoden, resekostnader och dagtraktamenten	14.100
13. Utredningar och sakkunnigarvoden	8.500
14. Diverse utgifter	2.500
15. Inventeringar och grundläggande undersökningar	12.500

Summa I kap. 1.179.259

Summa 2 Huvudtiteln 1.179.259

3 Ht.

3 HUVUDTITELN. POLISVÄSENDET

I. POLISINRÄTTNINGEN I MARIEHAMN

1. Avlöningar:	
1 polismästare, grundlön (A 24)	16.817
1 poliskommissarie, grundlön (A 20)	13.506
3 överkonstaplar, grundlön à 11.056,92 (A 16)	33.171
14 äldre konstaplar, grundlön à 10.189,56 (A 14)	142.654
5 yngre konstaplar, grundlön à 9.820,56 (A 13)	49.103
extra konstaplar, arvode för sammanlagt 65 månader (A 13)	54.657
1 kanslist, grundlön (A 10)	8.941
1 maskinskrivarska, årsarvode (A 9)	8.683
vikariatsarvoden	3.000

ålderstillägg (förslagsanslag)	55.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	13.000	
ersättningar för söndagsarbete (förslagsanslag)	85.000	
kriminal- och ordningspolitstillägg (förslagsanslag) ...	12.000	
övertidsersättning samt ersättning för kvälls- och natt- arbete (förslagsanslag)	90.000	
arvode för grodmän (förslagsanslag)	500	
lönejustering (förslagsanslag)	35.200	621.232
2. Beklädnadsbidrag à 124		3.224
3. Diverse utgifter		4.000
4. Telefonkostnader (förslagsanslag)		5.800
5. Uniformering och utrustning (förslagsanslag)		4.000
6. Socialskyddsavgifter (förslagsanslag)		40.500
7. Drifts- och underhållskostnader för motorfordon		13.000
8. Drifts- och underhållskostnader för telefoniutrustning		1.000
9. Till landskapsstyrelsens disposition för polisinrättningen		1.500
10. Kostnader för vidarebefordran av från Sverige utvisade finska medborgare (förslagsanslag)		18.000
Summa I kap. 712.256		

II. POLISVÄSENDET PÅ LANDET

1. Avlöningar:		
2 överkonstaplar, grundlön à 11.056,92 (A 16)	22.114	
1 överkonstapel, årsarvode (A 16)	11.057	
8 äldre konstaplar, grundlön à 10.189,56 (A 14)	81.516	
2 äldre konstaplar, årsarvode à 10.189,56 (A 14)	20.379	
8 yngre konstaplar, grundlön à 9.820,56 (A 13)	78.564	
3 yngre konstaplar, årsarvode à 9.820,56 (A 13)	29.462	
extra konstaplar (Jomala), arvode (A 13) för samman- lagt 36 mån	30.272	
extra arbetskraft, Jomala	8.000	
1 byråbiträde, årsarvode (A 9)	8.683	
1 extra byråbiträde, arvode (A 9)	8.683	
1 extra konstapel, Sund, arvode för 12 mån. (A 12) ...	9.516	
ålderstillägg (förslagsanslag)	49.500	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	12.000	
kriminal- och ordningspolitstillägg (förslagsanslag) ...	10.700	
ersättningar för söndagsarbete (förslagsanslag)	43.500	
övertidsersättning samt ersättning för kvälls- och natt- arbete (förslagsanslag)	32.500	
fjärrortstillägg (förslagsanslag)	4.700	
lönejustering (förslagsanslag)	27.700	488.846
2. Beklädnadsbidrag à 93		2.511
3. Resekostnader och dagtraktamenten (förslagsanslag)		12.000
4. Telefonkostnader		6.000
5. Polisernas uniformering och utrustning (förslagsanslag)		3.000
6. För polishäkten och vaktkontor		30.000
7. För rörlig trafikövervakning (förslagsanslag)		10.000
8. Drifts- och underhållskostnader för motorfordon		8.000
9. Diverse utgifter		1.200
10. Till landskapsstyrelsens disposition för polisväsendet		8.000
Summa II kap. 569.557		

Summa 3 Huvudtiteln 1.281.813

4 Ht.

4 HUVUDTITELN. HALSO- OCH SJUKVARDEN

I. ALLMAN HALSOVÅRD

1. Avlöningar:		
1 distriktsläkare, grundlön (A 24)	16.817	
1 hälsosyster-barnmorska, grundlön (A 24)	16.817	
ålderstillägg (förslagsanslag)	10.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	1.250	
fjärrortstillägg (förslagsanslag)	1.450	
lönejustering (förslagsanslag)	2.800	49.134
2. Resekostnader och dagtraktamenten (förslagsanslag)		5.000
3. Kanslimedel och handbibliotek		500
4. Hyra för kansli		900
	Summa I kap. 55.534	

II. ÅLANDS CENTRALSJUKHUS

Läkare

1. Avlöningar:		
chefsläkararvode	4.800	
5 överläkare, grundlön à 41.024,64 (B 2)	205.123	
3 avdelningsläkare, grundlön à 22.746,12 (A 29)	68.238	
1 assistentläkare, årsarvode (A 24)	16.817	
1 föreståndare för laboratorieavdelningen ½ årsarvode (A 24)	8.409	
1 amanuens, ½ årsarvode (A 24)	8.409	
1 avdelningsläkare, årsarvode (A 29) (fr. 1. 9. 1970) ...	7.582	

Vårdpersonal

1 översköterska, grundlön (A 22)	15.075
10 avdelningssköterskor, grundlön à 11.574,60 (A 17) ...	115.746
1 nattöversköterska, grundlön (A 19)	12.791
1 nattöversköterska, årsarvode (A 19)	12.791
3 bitr. avdelningssköterskor, grundlön à 11.056,92 (A 16)	33.171
5 specialsköterskor, grundlön à 11.056,92 (A 16)	55.285
1 socialsköterska, årsarvode (A 16) 8/10	8.846
15 sköterskor, grundlön à 10.189,56 (A 14)	152.843
1 sköterska, ½ årsarvode (A 14)	5.095
5 barnmorskor, grundlön à 10.189,56 (A 14)	50.948
1 sjukgymnast grundlön (A 16)	11.057
1 farmaceut, ½ årsarvode (A 22)	7.538
15 hjälpsköterskor, årsarvode à 8.940,96 (A 10)	134.114
11 barnsköterskor, årsarvode à 8.940,96 (A 10)	98.351
5 laboratorie- och röntgensköterskor, årsarvode à 10.189,56 (A 14)	50.948
1 röntgensköterska, årsarvode (A 14) (fr. 1. 9. 1970) ...	3.397
4 laboratoriebiträden, årsarvode à 8.940,96 (A 10)	35.764
2 vårdbiträden, årsarvode à 8.179,44 (A 7)	16.359
5 avdelningsbiträden, årsarvode à 8.683,20 (A 9)	43.416

Kontorspersonal

1 ekonomichef, årsarvode (A 30) 7/10	16.939
1 sylvoman-kontorschef, grundlön (A 25) 7/10	12.472

1 bitr. syssloman-bokförare, grundlön (A 18) 7/10 ...	8.521	4 Ht.
1 kassör-centrallagerföreståndare, årsarvode (A 12) 7/10	6.661	
4 byråbiträden, årsarvode à 8.683,20 (A 9)	34.733	
1 byråbiträde, årsarvode (A 9) ½	4.342	
1 kontorsbiträde, årsarvode (A 9) 7/10	6.078	

Kökspersonal

1 kosthållerska, grundlön (A 15) 8/10	8.481
1 bitr. kosthållerska, årsarvode (A 11) 8/10	7.371
3 kokerskor, årsarvode à 8.179,44 (A 7) 8/10	19.631
7 köksbiträden, årsarvode à 7.491,— (A 4) 8/10	41.950
6 servererskor-diskerskor, årsarvode à 7.491,— (A 4)	44.946
1 diskerska, årsarvode (A 4) 8/10	5.993

Maskinpersonal

1 maskinmästare, grundlön (A 21) 7/10	9.984
2 maskinskötare, grundlön à 9.516,24 (A 12) 8/10	15.226
1 praktikant, årsarvode (A 5) 8/10	6.176
2 eldare, årsarvode à 8.940,96 (A 10) 8/10	14.306

Tvättpersonal

1 tvätt- och linneföreståndarinna, årsarvode (A 11) 8/10	7.371
2 maskintvätterskor, årsarvode à 8.179,44 (A 7) 8/10 ...	13.087
5 tvätterskor, årsarvode à 7.949,88 (A 6) 8/10	31.800
2 sömmerskor, årsarvode à 7.949,88 (A 6) 8/10	12.720

Städpersonal

20 sjukhusbiträden, årsarvode à 7.491,— (A 4)	149.820
---	---------

Övrig personal

1 bilförare-vaktmästare, grundlön (A 12) 8/10	7.613
1 snickare-ambulansförare, årsarvode (A 12) 8/10	7.613
2 ambulansförare, årsarvode à 8.940,96 (A 10) 8/10 ...	14.306
1 gårdskarll-trädgårdsmästare, årsarvode (A 12) 8/10 ...	7.613
1 baderska-städerska, årsarvode (A 6)	7.950
1 baderska, årsarvode (A 6)	7.950
3 telefonister, årsarvode à 8.179,44 (A 7) 8/10	19.631

Praktikanter

11 praktikanter, årsarvode à 2.400,—	26.400
--	--------

Gemensamma löneförmåner

ålderstillägg (förslagsanslag)	185.000
dyrortstillägg (förslagsanslag)	55.000
sjukhustillägg (förslagsanslag)	130.000
semestervikariatsarvodet (förslagsanslag)	90.000
löner åt tjänstförrättande (förslagsanslag)	60.000
jourarvodet (förslagsanslag)	150.000
arvodet för läkarintyg och -utlåtanden (förslagsanslag)	110.000
ersättning för extra- och övertidsarbete samt söndags-, natt- och beredskapsersättning (förslagsanslag)	330.000

4 Ht.	dräktbidrag (förslagsanslag)	25.000	
	facktillägg (förslagsanslag)	7.000	
	tillfälliga tjänsteinnehavare (förslagsanslag)	13.000	
	lönejustering (förslagsanslag)	171.148	3.086.745
	2. Sociala avgifter och pensioner (förslagsanslag)		280.000
	3. Kosthållningen		127.000
	4. Terapiutgifter		565.000
	5. Värme, lyse och vatten		160.000
	6. Underhåll och årsanskaffningar		92.000
	7. Tvätt och städning		20.000
	8. Diverse utgifter		98.500
	9. Till landskapsstyrelsens disposition		25.000
	Summa II kap. 4.454.245		

III. ÅLANDS CENTRALSANATORIUM

1. Avlöningar:		
1 sanatorieöverläkare, grundlön (B 2)	41.025	
1 avdelningsläkare, ½ årsarvode (A 29)	11.373	
1 avdelningssköterska, grundlön (A 17)	11.575	
1 avdelningssköterska, årsarvode (A 17)	11.575	
2 bitr. avdelningssköterskor, årsarvode à 11.056,92 (A 16)	22.114	
1 socialsköterska, årsarvode (A 16) 2/10	2.211	
1 nattsköterska, grundlön (A 17) (A 14 fr. 1. 4. 1970)	10.536	
2 sjukgymnaster, årsarvode à 11.056,92 (A 16)	22.114	
1 sköterska, grundlön (A 14)	10.190	
4 sköterskor, årsarvode à 10.189,56 (A 14)	40.758	
10. hjälpsköterskor, årsarvode à 8.940,96 (A 10)	89.410	
1 medikalmassör, årsarvode (A 14)	10.190	
1 arbetsterapeut, grundlön (A 12)	9.516	
3 vårdbiträden, årsarvode à 8.179,44 (A 7)	24.538	
1 baderska, årsarvode (A 6)	7.950	
3 servererskor-diskerskor, årsarvode à 7.491 (A 4)	22.473	
5 sjukhusbiträden, årsarvode à 7.491 (A 4)	37.455	
1 sjukhusbiträde, årsarvode (A 4) ½	3.746	
3 praktikanter, årsarvode	7.200	
1 ekonomichef, årsarvode (A 30) 2/10	4.840	
1 syssloman-kontorschef, grundlön (A 25) 2/10	3.564	
1 bitr. syssloman-bokförare, grundlön (A 18) 2/10	2.434	
1 kassör-centrallagerföreståndare, årsarvode (A 12) 2/10	1.903	
1 byråbiträde, årsarvode (A 9) ½	4.342	
1 kontorsbiträde, årsarvode (A 9) 2/10	1.737	
1 kosthållerska, grundlön (A 15) 2/10	2.120	
1 bitr. kosthållerska, grundlön (A 11) 2/10	1.843	
1 tvätt- och linneföreståndarinna, årsarvode (A 11) 2/10	1.843	
3 telefonister, årsarvode à 8.179,44 (A 7) 2/10	4.908	
3 kokerskor, årsarvode à 8.179,44 (A 7) 2/10	4.908	
2 maskintvätterskor, årsarvode à 8.179,44 (A 7) 2/10	3.272	
5 tvätterskor, årsarvode à 7.949,88 (A 6) 2/10	7.950	
2 sömmerskor, årsarvode à 7.949,88 (A 6) 2/10	3.180	
7 köksbiträden, årsarvode à 7.491 (A 4) 2/10	10.487	
1 diskerska, årsarvode (A 4) 2/10	1.498	
1 maskinmästare, grundlön (A 21) 2/10	2.853	
2 maskinskötare, grundlön à 9.516,24 (A 12) 2/10	3.806	

1 praktikant, årsarvode (A 5) 2/10	1.544	
1 bilförare-vaktmästare, grundlön (A 12) 2/10	1.903	
1 snickare-ambulansförare, årsarvode (A 12) 2/10	1.903	
1 gårdskarl-trädgårdsmästare, årsarvode (A 12) 2/10	1.903	
2 eldare, årsarvode à 8.940,96 (A 10) 2/10	3.576	
2 ambulansförare, årsarvode à 8.940,96 (A 10) 2/10 ...	3.576	
sjukhustillägg (förslagsanslag)	28.000	
beklädnadsbidrag (förslagsanslag)	7.000	
ålderstillägg (förslagsanslag)	25.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	15.000	
facktillägg (förslagsanslag)	12.000	
ersättning för söndagsarbete (förslagsanslag)	45.000	
jourarvoden (förslagsanslag)	10.000	
semestervikariatsarvoden (förslagsanslag)	25.000	
sjukvikariatsarvoden (förslagsanslag)	7.200	
övertidsersättning (förslagsanslag)	1.700	
lönejustering (förslagsanslag)	38.538	692.280
2. Sociala avgifter och pensioner (förslagsanslag)		100.000
3. Kosthållningen		56.000
4. Terapiutgifter		90.000
5. Värme, lyse och vatten		47.000
6. Underhåll och årsanskaffningar		19.700
7. Tvätt och städning		9.000
8. Diverse utgifter		15.000
9. Till landskapsstyrelsens disposition för centralsanatoriet		2.500
Summa III kap. 1.031.480		

IV. ÅLANDS TUBERKULOSBYRA

1. Avlöningar:		
1 dispensärläkare, ½ årsarvode (A 29)	11.373	
1 dispensärsköterska, grundlön (A 17)	11.575	
1 städerska, årsarvode (A 4) ½	3.746	
1 ekonomichef, årsarvode (A 30) 1/10	2.420	
1 syssloman-kontorschef, grundlön (A 25) 1/10	1.782	
1 bitr. syssloman-bokförare, grundlön (A 18) 1/10	1.217	
1 kassör-centrallagerföreståndare, årsarvode (A 12) 1/10	952	
1 kontorsbiträde, årsarvode (A 9) 1/10	868	
1 maskinmästare, grundlön (A 21) 1/10	1.426	
ålderstillägg (förslagsanslag)	3.500	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	1.500	
facktillägg (förslagsanslag)	500	
jourarvode (förslagsanslag)	3.000	
beklädnadsbidrag (förslagsanslag)	300	
ersättning för söndagsarbete (förslagsanslag)	1.000	
lönejustering (förslagsanslag)	2.500	47.659
2. Medicinalier och filmkostnader (förslagsanslag)		17.000
3. Hyra till centralsanatoriet för dispensärlokalen jämte inventarier		8.000
4. Värme, lyse och vatten (förslagsanslag)		6.000
5. Diverse utgifter		1.000
6. Socialskyddsavgifter (förslagsanslag)		3.000
7. Skärmbildsfotografering (förslagsanslag)		17.000
8. Till landskapsstyrelsens disposition för tuberkulosbyrån		300
Summa IV kap. 99.959		

4 Ht.

V. KUMLINGE SJUKSTUGA

1. Avlöningar (förslagsanslag)	5.120
2. Diverse utgifter	8.800
Summa V kap. 13.920	

VI SÄRSKILDA ANSLAG

1. Bidrag till avlönande av stads- och kommunalläkare (förslagsanslag)	40.000
2. Bidrag till avlönande av kommunaldjurläkare (förslagsanslag) ...	25.000
3. Bidrag till avlönande av kommunala hälsosystrar (förslagsanslag)	100.000
4. Bidrag till avlönande av kommunala barnmorskor (förslagsanslag)	60.000
5. Bidrag till avlönande av kommunala hälsosystrar-barnmorskor (förslagsanslag)	70.000
6. Bidrag till avlönande av hälsovårdsinspektörer	20.000
7. Bidrag till upprätthållande av Grelsby sjukhus (förslagsanslag) ...	900.000
8. Kostnader för landskapets platser i Grelsby sjukhus (förslagsanslag)	43.000
9. Understöd åt kommuner för deltagande i anläggnings- och driftskostnaderna vid Grelsby sjukhus	15.000
10. Understöd åt kommuner för deltagande i driftskostnaderna vid Ålands centralsanatorium	15.000
11. Kostnader för tre platser i Åbolands barnsjukhus (förslagsanslag)	75.000
12. Understöd åt rådgivningsbyråerna i mödra- och barnavård (förslagsanslag)	20.000
13. Bidrag till avlönande av kommunernas skolläkare och skoltandläkare (förslagsanslag)	60.000
14. Bidrag åt kommuner för vaccinationskostnader (förslagsanslag) ...	6.000
15. Bidrag till Kumlinge apotek	7.000
16. Bidrag till Föreningen Folkhälsan på Åland r. f.	4.000
17. Bidrag för ambulansflygningar	15.000
18. Till landskapsstyrelsens disposition för hälso- och sjukvårdsändamål	5.000
Summa VI kap. 1.480.000	

Summa 4 Huvudtiteln 7.135.138

5 Ht.

5 HUVUDTITELN. UNDERVISNINGS- OCH BILDNINGSVÄSENDET

I. ÅLANDS LYCEUM

1. Avlöningar:	
7 äldre lektorer, grundlön à 16.817,04 (A 24)	117.719
8 yngre lektorer, grundlön à 13.506,48 (A 20)	108.052
3 yngre lektorer, årsarvode à 13.506,48 (A 20)	40.519
1 lärare i huslig ekonomi, årsarvode (A 19)	12.791
1 lärare i teckning och kalligrafi, grundlön (A 19)	12.791
1 kanslibiträde, årsarvode (A 8)	8.425
1 gårdskarldare, grundlön (A 10)	8.941
1 vaktmästare, grundlön (A 10)	8.941
5 städerskor, årsarvode à 7.491 (A 4)	37.455
rektorstillägg	3.513
ålderstillägg (förslagsanslag)	71.000
dyrortstillägg (förslagsanslag)	11.000
kompetenstillägg åt yngre lektorer (förslagsanslag) ...	9.700
förhöjningar efter vissa år (förslagsanslag)	13.000
ersättning för söndagsarbete (förslagsanslag)	3.000

ersättning för övertidsarbete (förslagsanslag)	3.000	
övertims- och timarvoden (förslagsanslag)	185.000	
undervisning i språkkubbar (förslagsanslag)	1.000	
lönejustering (förslagsanslag)	39.000	694.847
2. Upprätthållande av parallellklasser (förslagsanslag):		
övertims- och timarvoden	175.000	
rektorsarvode	9.227	
vaktmästarens arvode	364	184.591
3. Undervisningsmateriel och bibliotek		14.000
4. Städning (förslagsanslag)		9.500
5. Värme, lyse och vatten (förslagsanslag)		39.000
6. Material för undervisning i slöjd och huslig ekonomi (förslagsanslag)		6.500
7. Tryckningskostnader (förslagsanslag)		3.500
8. Diverse utgifter		5.500
9. Underhåll av inventarier		3.000
10. Underhåll av byggnader		8.000
11. Undersökning av elevernas hälsotillstånd		13.500
12. Till landskapsstyrelsens disposition för lycéet		3.000
	Summa I kap. 984.938	

II. FOLKSKOLVÄSENDET

Folkskolinspektörens kansli

1. Avlöningar:		
1 folkskolinspektör, grundlön (A 29)	22.746	
1 kanslibitråde, årsarvode (A 9)	8.683	
1 föreståndare för hjälpmedelscentral	6.754	
arvode för ämneskonsulenter	8.000	
semestervikaries arvode	1.200	
ålderstillägg (förslagsanslag)	11.200	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	1.000	
tillägg för föredragning	3.042	
förhöjning efter vissa år	1.453	
maskinskrivningstillägg (förslagsanslag)	330	
lönejustering (förslagsanslag)	3.800	68.208
2. Resekostnader och dagtraktamenten (förslagsanslag)		8.000
3. Hyra för kanslirum och hjälpmedelscentral samt lyse och städning		3.000
4. Material för hjälpmedelscentralen		14.300

Landskapsbidrag för folkskolväsendet

5. Mariehamns stad (förslagsanslag)	400.000
6. Tjänsteinnehavarnas vid folkskolorna på landet avlöning (förslagsanslag)	1.800.000
7. Understödsanslag för folkskolorna på landet (förslagsanslag)	660.000
8. Extra understöd för upprätthållande av folkskolväsendet	130.000
9. Byggnadshjälp för uppförande av folkskollokaler (förslagsanslag)	350.000
10. Extra byggnadsbidrag åt fattiga och glest befolkade kommuner för anskaffande av folkskollokaler (förslagsanslag)	60.000

Särskilda utgifter för folkskolväsendet

11. Till sommarrekreation vid sommarkolonier åt medellösa, främst svaga och sjuka folkskolbarn (förslagsanslag)	1.000
---	-------

5 Ht.	12. Fortbildningskurser för lärare	11.900
	13. Diverse utgifter	3.000
	Summa II kap. 3.509.408	

III. ÅLANDS SJÖFARTSLÄROVERK

1. Avlöningar:			
1 överlärare, grundlön (A 26)	18.889		
3 lektorer, grundlön à 16.817,04 (A 24)	50.451		
1 vaktmästare-gårdskar, grundlön (A 11) ½	4.607		
1 städerska, årsarvode (A 4)	7.491		
1 kanslibitråde, arvode	4.883		
rektorstillägg	2.442		
ålderstillägg (förslagsanslag)	28.520		
dyrortstillägg (förslagsanslag)	3.100		
timarvoden (förslagsanslag)	91.100		
hemarbetsersättning (förslagsanslag)	28.100		
Skepparskolan:			
timarvoden	15.320		
hemarbetsersättningar	2.200	17.520	
ersättning åt vaktmästaren för frångången veckovila och övertidsarbete (förslagsanslag)	1.600		
rådgivande kommissionens arvoden	750		
lönejustering (förslagsanslag)	15.500	274.953	
2. Extra kurser (förslagsanslag):			
för radarnavigatörer och fartygsautomation	2.500		
radiotelegrafistkurs	34.000		
kurs för förarbrev	1.000	37.500	
3. Undervisningsmateriel och bibliotek		3.500	
4. Värme, lyse och vatten samt hyror (förslagsanslag)		7.000	
5. Tryckningskostnader (förslagsanslag)		3.300	
6. Diverse utgifter		2.000	
7. Underhåll av fastigheten		13.000	
8. Underhåll av inventarier		800	
9. Stipendiemedel		270	
10. Specialföreläsningar (förslagsanslag)		340	
11. Till landskapsstyrelsens disposition		1.000	
Summa III kap. 343.663			

IV. ÅLANDS TEKNISKA SKOLA

1. Avlöningar:		
3 lektorer, grundlön à 18.889,20 (A 26)	56.668	
2 lektorer, årsarvode à 18.889,20 (A 26)	37.778	
1 vaktmästare-gårdskar, grundlön (A 11) ½	4.607	
1 kanslibitråde, arvode	4.883	
1 städerska, årsarvode (A 4)	7.491	
rektorstillägg	2.442	
ålderstillägg (förslagsanslag)	20.500	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	3.600	
förhöjning efter vissa år	2.200	
tim- och övertidsarvoden (förslagsanslag)	100.000	
hemarbetsersättning (förslagsanslag)	35.000	
ersättning åt vaktmästaren för frångången veckovila och övertidsarbete (förslagsanslag)	4.800	

rådgivande kommissionen	500	
lönejustering (förslagsanslag)	16.800	297.269
2. Extra kurser (förslagsanslag):		
undermaskinmästarkurs	14.500	
skriv- och räknemaskinkurs	750	15.250
3. Undervisningsmateriel och bibliotek		8.000
4. Värme, lyse och vatten samt hyror (förslagsanslag)		10.000
5. Tryckningskostnader (förslagsanslag)		3.000
6. Diverse utgifter		2.500
7. Underhåll av fastigheten		13.000
8. Underhåll av inventarier		800
9. Laboratoriernas driftskostnader		3.500
10. Exkursioner		900
11. Stipendier		150
12. Till landskapsstyrelsens disposition		500
	Summa IV kap. 354.869	

V. ÅLANDS SJÖMANSSKOLA

1. Avlöningar:		
1 lärare i yrkesämnen, årsarvode (A 23)	15.897	
1 lärare i allmänna ämnen, årsarvode (A 21)	14.263	
2 yrkeslärare, årsarvode à 13.506,48 (A 20)	27.013	
3 arbetslärare, årsarvode à 12.791,04 (A 19)	38.373	
1 kanslist, arvode	4.883	
1 internatsföreståndare, arvode	3.256	
ålderstillägg (förslagsanslag)	13.050	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	2.800	
rektorstillägg	1.920	
timarvoden och hemarbetsersättningar (förslagsanslag)	115.000	
extra anställd personal	13.800	
direktionsarvoden	3.600	
lönejustering (förslagsanslag)	14.300	268.155
2. Städning (förslagsanslag)		1.500
3. Hyror (förslagsanslag)		85.000
4. Bränsle, lyse, kraft och vatten (förslagsanslag)		5.500
5. Råvaror och verktyg (förslagsanslag)		25.000
6. Bibliotek och undervisningsmateriel (förslagsanslag)		7.500
7. Diverse utgifter		5.500
8. Inmontering och reparation av maskiner och inventarier samt underhåll av lokaler		5.500
9. Tryckningskostnader		5.000
10. Elevernas kost och logi (förslagsanslag):		
utspisningsköket	78.800	
internatets omkostnader	17.600	96.400
11. Förstahjälpustrustning		450
	Summa V kap. 505.505	

VI. ÅLANDS YRKESSKOLA

1 Avlöningar:	
1 lärare i yrkesämnen, grundlön (A 23)	15.897
2 lärare i yrkesämnen, årsarvode à 15.897,12 (A 23)	31.794
1 lärare i allmänna ämnen, årsarvode (A 20)	13.506
1 yrkeslärare, grundlön (A 20)	13.506

5 Ht.	1 yrkeslärare, årsarvode (A 20)	13.506	
	1 yrkeslärare, årsarvode (A 19)	12.791	
	2 arbetslärare, grundlön à 12.791,04 (A 19)	25.582	
	2 arbetslärare, årsarvode à 12.791,04 (A 19)	25.582	
	1 centrallagerföreståndare, årsarvode (A 12)	9.516	
	1 föreståndarinna-kokerska, årsarvode (A 13)	9.821	
	3 köksbiträden, årsarvode à 7.491 (A 4)	22.473	
	4 städerskor, årsarvode à 7.491 (A 4)	29.964	
	1 tvätterska, årsarvode (A 4)	7.491	
	1 ekonom, årsarvode (A 18)	12.172	
	1 kanslist-kassörska, årsarvode (A 11)	9.214	
	1 eldare-gårdskar, årsarvode (A 10)	8.941	
	1 vaktmästare, årsarvode (A 10)	8.941	
	ålderstillägg (förslagsanslag)	49.800	
	dyrortstillägg (förslagsanslag)	9.200	
	ersättning för söndags- och övertidsarbete (förslagsanslag)	5.550	
	bibliotekariens arvode	1.104	
	skolhälso-systemens arvode	1.950	
	rektorstillägg	1.920	
	direktionsarvoden	2.900	
	lärarnas timarvoden (förslagsanslag):		
	dagkurser	197.730	
	kvällskurser	19.000	
	hemarbetsersättning	27.400	244.130
	lönejustering (förslagsanslag)		35.000
	2. Tvätt och städning (förslagsanslag)		7.200
	3. Arbetsredskap		20.000
	4. Råvaror för kundarbeten (förslagsanslag)		45.000
	5. Råvaror för övningsarbeten		10.750
	6. Tryckningskostnader (förslagsanslag)		3.150
	7. Diverse utgifter		11.050
	8. Undervisningsmateriel		10.800
	9. Bibliotek		4.000
	10. Underhåll och reparation av maskiner och inventarier (förslagsanslag)		10.450
	11. Underhåll av byggnader och gårdsplan		7.900
	12. Bränsle, lyse, kraft och vatten (förslagsanslag)		65.000
	13. Elevbispisningen (förslagsanslag)		51.800
	14. Elevernas hälsovård- och förstahjälputrustning (förslagsanslag) ...		2.750
	15. Socialskyddsavgifter (förslagsanslag)		40.000
	16. Brand- och olycksfallsförsäkringspremier (förslagsanslag)		12.000
	17. För klubbverksamhet		1.200
	18. Elevinternat (förslagsanslag)		93.000
	19. Pensioner (förslagsanslag)		11.000
	20. Till landskapsstyrelsens disposition för yrkesskolan		12.000
	Summa VI kap. 1.041.301		

VII. BIDRAG TILL LANDSKAPETS ENSKILDA LAROANSTALTER

1. Ålands folkhögskola (förslagsanslag)	187.000
2. Ålands handelsskola (förslagsanslag)	96.000
3. Ålands sommaruniversitet	35.000
Summa VII kap. 318.000	

VIII. ÅLANDS LANTMANNASKOLA

5 Ht.

1. Avlöningar:		
1 föreståndare, grundlön (A 24)	16.817	
föreståndartillägg	1.001	
tillfällig trädgårdslärare, 3 mån. (A 22)	3.900	
timlärare	9.000	
ålderstillägg (förslagsanslag)	1.070	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	820	
kosthållerska	7.400	
lönejustering (förslagsanslag)	2.400	42.408
2. Värme och lyse (förslagsanslag)		7.000
3. Städning		2.500
4. Undervisningsmateriel		5.000
5. Diverse utgifter		2.500
6. Slöjdverktyg och verktyg för maskinhallen		1.000
7. Direktionens arvoden och dagtraktamenten		1.500
8. Underhåll av skolplan och stängsel		750
9. Underhåll av fastigheten		4.500
10. Underhåll av inventarier		1.000
11. Anslag för kurser		5.000
12. Elevbespisning (förslagsanslag)		2.500
13. Förstahjälputrustning		100

Skollägenheten på Jomala gård

14. Skollägenhetens utgifter (förslagsanslag):		
a) löner, semesterarvoden samt sociala avgifter	39.900	
b) övriga löpande utgifter	31.350	
Driftsutgifter	71.250	

Summa VIII kap. 75.758

IX. ÅLANDS KVINNliga HEMSLÖJDSSKOLA

1. Avlöningar:		
1 vävlärlarinna, grundlön (A 19)	12.791	
1 sömnadslärlarinna, grundlön (A 19)	12.791	
föreståndarinnearvode	715	
kosthållerska	6.500	
ålderstillägg (förslagsanslag)	3.150	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	900	
tim- och övertimsarvoden (förslagsanslag)	7.000	
lönejustering (förslagsanslag)	2.700	46.547
2. Värme och lyse (förslagsanslag)		5.000
3. Undervisningsmateriel		350
4. Diverse utgifter		2.000
5. Direktionsarvoden och resekostnader (förslagsanslag)		1.000
6. Underhåll av trädgården		400
7. Underhåll av byggnader		4.000
8. Elevbespisning (förslagsanslag)		1.800

Summa IX kap. 61.097

X. ÅLANDS HUSMODERSSKOLA

1. Avlöningar:		
1 lärarinna i huslig ekonomi, grundlön (A 19)	12.791	
1 lärarinna i kvinnlig slöjd, grundlön (A 19)	12.791	

5 Ht.	1 vaktmästare-gårdskarll	5.100	
	tillfällig arbetskraft	2.000	
	föreståndarinnearvode	715	
	timarvoden (förslagsanslag)	2.000	
	ålderstillägg (förslagsanslag)	6.600	
	dyrortstillägg (förslagsanslag)	1.000	
	lönejustering (förslagsanslag)	2.600	45.597
	2. Värme och lyse (förslagsanslag)		12.000
	3. Undervisningsmateriel och arbetsredskap		1.000
	4. Underhåll av byggnader och inventarier		2.000
	5. Diverse utgifter		2.000
	6. Direktionsarvoden och resekostnader (förslagsanslag)		1.500
	7. Elevbespisning (förslagsanslag)		4.700
	Summa X kap. 68.797		

XI. FORNMINNESVÅRDEN

Ålands museum

1. Avlöningar:			
1 amanuens, årsarvode (A 23)	15.897		
1 kanslibitråde, årsarvode (A 13)	9.821		
ålderstillägg (förslagsanslag)	1.700		
dyrortstillägg (förslagsanslag)	850		
arvode åt konservator	9.000		
arvode åt vaktmästare och reparatör	6.600		
lönejustering (förslagsanslag)	2.600	46.468	
2. Hyror, lyse och städning (förslagsanslag)		15.500	
3. Handbibliotek och komplettering av museiföremål		10.000	
4. Diverse utgifter		3.000	
5. Resekostnader och dagtraktamenten (förslagsanslag)		2.000	

Kultuhistoriska muséet i Kastelholm

6. Avlöningar	9.000
7. Värme, lyse och städning	2.500
8. Övriga utgifter	1.000

Bygdemuséet i Jan Karlsgården

9. Underhåll och inköp av byggnader	13.000
10. Diverse utgifter	1.200

Övriga anslag

11. För arkeologiskt fältarbete	25.500
12. Bomarsunds fornminnesområde	33.200
13. För mikrofilmning av åländska arkivalier	1.000
14. För underhåll och inlösen av gamla byggnader	2.000
15. För 4/mbk Pommerns underhåll	—
Summa XI kap. 165.368	

XII. BIBLIOTEKSVERKSAMHETEN

1. Biblioteksinspektörens avlöning (förslagsanslag)	7.685
2. Biblioteksinspektörens resekostnader (förslagsanslag)	1.000
3. Bidrag till biblioteken (förslagsanslag)	150.000

4. För inköp och inbindning av facktidsskrifter i biblioteksinspektörens arkiv	350	5 Ht.
5. För kurs- och föredragsverksamhet	1.000	
6. Diverse utgifter	550	
7. För Alandica-samling	10.000	
Summa XII kap. 170.585		

XIII. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Understödjande av studiecirkelverksamheten	7.000
2. Understöd åt medborgar- och arbetarinstitut (förslagsanslag)	90.000
3. För vetenskap, litteratur och konst samt understöd åt kulturella organisationer	80.200
4. För tryckning av lagsamlingar	25.000
5. För främjande av idrott och fysisk fostran (reservationsanslag) ...	85.000
6. Stödjande av ungdomsfostrande verksamhet	23.000
7. Understöd åt Ålands hemslöjdsförening för föreningens skolverksamhet (förslagsanslag)	40.000
8. Understödjande av skolgången för elever i läroverk	2.000
9. Understöd för yrkesutbildning (förslagsanslag)	30.000
10. Kommunal upplysningsverksamhet	2.500
11. Understöd åt Samfundet Finland-Sovjetunionen	800
12. Understöd åt Betania församling för upprätthållande av läsesal för sjömän	650
13. Till landskapsstyrelsens disposition för undervisnings- och bildningsväsendet	6.000
14. Understöd åt författare och översättare (förslags-reservationsanslag)	5.000
Summa XIII kap. 397.150	

Summa 5 Huvudtiteln 7.996.439

6 HUVUDTITELN. NÄRINGARNAS FRÄMJANDE

6 Ht.

**I. JORDBRUKET OCH DESS BINÄRINGAR SAMT KOLONISATIONS-
VERKSAMHETEN**

1. Avlöningar:		
1 byggmästare, grundlön (A 24)	16.817	
1 byggmästare, grundlön (A 23)	15.897	
1 lantbruksbyggmästare, årsarvode (A 22) (fr. 1. 9. 1970)	5.025	
1 husdjurs- och jordbrukskonsulent, grundlön (A 23)	15.897	
1 bokförings- och jordbrukskonsulent, grundlön (A 23)	15.897	
1 jordbruksinstruktör, årsarvode (A 22)	15.075	
1 trädgårdskonsulent, grundlön (A 22)	15.075	
1 bitr. trädgårdskonsulent, årsarvode (A 22)	15.075	
1 renskrivare, grundlön (A 9)	8.683	
arvoden och resekostnader för maskininstruktören ...	8.500	
ålderstillägg (förslagsanslag)	24.100	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	5.000	
fjärrortstillägg (förslagsanslag)	1.750	
maskinskrivningstillägg (förslagsanslag)	302	
lönejustering (förslagsanslag)	10.300	173.393
2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag)		28.000

6 Ht.

3. Allmänna kostnader för lantbrukets instruktionsverksamhet	5.000
4. Understöd för torrlägningsarbeten (reservationsanslag)	45.000
5. Kostnader för täckdikningskredit	6.000
6. För främjande av jordbruket samt häst- och boskapsskötseln	24.000
7. Kreatursförädlingsföreningar	45.000
8. Svin-, får- och fjäderfäskötseln samt pälsdjursuppfödningens främjande	14.000
9. Trädgårds- och biskötseln främjande	10.000
10. 4H-verksamheten	25.000
11. Lantbruksbokföringens främjande	5.000
12. Lokala fältförsök och demonstrationer	800
13. Arvoden och kostnader för landskapet enligt landskapslagen angående kolonisationsnämnder i landskapet Åland (förslagsanslag)	12.000
14. Mjolktransportbidrag i skärgården (förslagsanslag)	270.000
15. För sänkning av vattendrag samt vattenståndsregleringar (reservationsanslag)	5.000
16. Förvaltningsarvoden och övriga gottgörelser för jorddispositions-lån (förslagsanslag)	42.000
17. Inköp av lägenheter för jorddispositionsändamål (förslags-reservationsanslag)	500.000
18. Av inlösen av legområden föranledda kostnader (förslagsanslag)	10.000
19. Kostnader för lantbrukets grundkredit (förslagsanslag)	80.000
20. Kostnader för åkerreservering (förslagsanslag)	250.000
Summa I kap. 1.550.193	

II. ÅLANDS FÖRSÖKSSTATION

1. Avlöningar:		
1 föreståndare, grundlön (A 30)	24.199	
1 fältmästare, grundlön (A 20)	13.506	
1 ledare för fruktförsök, arvode	1.734	
ålderstillägg (förslagsanslag)	4.300	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	1.150	
lönejustering (förslagsanslag)	2.700	47.589
2. Arbetskostnader		20.000
3. Underhållskostnader		4.500
4. Drifstkostnader		3.000
5. Tryckningskostnader		500
6. Arrendeavgifter och hyror		800
7. Värme och lyse (förslagsanslag)		3.500
8. Diverse utgifter		3.000
Summa II kap. 82.889		

III. FISKET

1. Avlöningar:		
1 fiskeriintendent, årsarvode (A 26)	18.889	
1 fiskerikonsulent, grundlön (A 23)	15.897	
1 fiskeriestruktör grundlön (A 19)	12.791	
ålderstillägg (förslagsanslag)	10.300	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	1.600	
lönejustering (förslagsanslag)	3.600	63.077
2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag)		9.000
3. Fiskerinäringens främjande		19.500
4. Fiskodlingsverksamhet		43.350

5. Fiskeriundersökningar	40.760	6 Ht.
6. Underhåll och drift av fiskefyror	3.000	
7. Förbättrande av fiskeleder och fiskehamnar	40.000	
8. Landskapets andel i skadeersättningar för försäkrade fiskredskap och fiskebåtar (förslagsanslag)	240.000	
9. Nedsättning av räntan på lån, som beviljats yrkesfiskare för an- skaffning av fiskredskap och fiskebåtar (reservationsanslag)	45.000	
10. Bidrag till fond för fiskeriförsäkringar	10.000	
11. Understöd för transport av överskottsfisk	80.000	

Summa III kap. 593.687

IV. SKOGSBRUKET

1. Avlöningar:		
1 biträdande forstmästare, årsarvode (A 30)	24.199	
1 försöksledare-forstmästare, årsarvode (A 29)	22.746	
1 skogsvårdsinstruktör, grundlön (A 23)	15.897	
1 plantskoleskötare-bitr. skogsvårdsinstruktör, grund- lön (A 22)	15.075	
2 forsttekniker, årsarvode à 13.506,48 (A 20)	27.013	
1 forsttekniker, årsarvode (A 20) ½	6.753	
1 kanslibitråde, årsarvode (A 9)	8.683	
ålderstillägg (förslagsanslag)	27.200	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	4.100	
tillägg för kontorsledning	756	
lönejustering (förslagsanslag)	9.100	161.522
2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag)		33.000
3. Diverse utgifter		1.000
4. Bränsle för plantskolan (förslagsanslag)		2.600
5. Driftkostnader för plantskolorna (förslagsanslag)		60.000
6. Underhåll av plantskolebyggnaderna		2.000
7. Arrende för plantskolans område		400
8. Bidrag för skogsförbättringsarbeten (reservationsanslag)		200.000
9. Förhandsfinansiering av skogsförbättringsarbeten (förslagsanslag)		50.000
10. Främjande av och tillsyn över den privata skogshushållningen ...		8.500
11. Undersökning av skogstyperna (förslagsanslag)		27.500
12. Underhåll och drift av maskiner och redskap för arbeten i sam- band med skogsförbättringar (förslagsanslag)		25.000
13. Skogsarbetarutbildning och skogskurser		12.400

Summa IV kap. 583.922

V. ÖVRIGA NÄRINGAR

1. Avlöningar:		
1 företagskonsulent, avtalslön (förslagsanslag)		30.000
2. Resekostnader och dagtraktamenten		5.000
3. För anlåtande av konsultföretag		30.000
4. Understöd för kurs-, utbildnings- och rådgivningsverksamhet ...		31.500
5. Bidrag för elanslutningsavgifter för småindustrin		18.000
6. För tryggnad av sysselsättningen (förslagsanslag)		10.000
7. Garantikredit för byggnadsverksamhet, industrier och vissa andra näringsgrenar (förslagsanslag)		40.000
8. Stöd för näringsverksamhet i utvecklingsområden (förslagsanslag)		75.000
9. Understöd för turismens främjande		130.000
10. Till landskapsstyrelsens disposition för näringarnas främjande ...		5.000

Summa V kap. 374.500

Summa 6 Huvudtiteln 3.185.191

7 Ht.

7 HUVUDTITELN. KOMMUNIKATIONSVÄSENDET

I. ARBETSLEDNING

1. Avlöningar:		
1 bitr. vägingenjör, grundlön (A 29)	22.746	
1 maskin- och färjinspektör, årsarvode (A 25)	17.818	
1 övervägmästare grundlön (A 24)	16.817	
2 byggmästare, grundlön à 15.897,12 (A 23)	31.794	
1 byggmästare, årsarvode (A 20)	13.506	
2 vägmästare, årsarvode à 13.506,48 (A 20)	27.013	
1 bitr. vägmästare, årsarvode (A 19)	12.791	
1 lagerförvaltare, grundlön (A 15)	10.601	
1 kanslist-kassörska, årsarvode (A 12)	9.516	
1 telefonist-renskriverska, årsarvode (A 9)	8.683	
extra kontorspersonal	5.000	
personliga lönetillägg	7.476	
ingenjörstillägg (förslagsanslag)	1.980	
ålderstillägg (förslagsanslag)	36.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	5.800	
lönejustering (förslagsanslag)	13.700	241.241
2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag)		45.000
Summa I kap. 286.241		

II. VÄGHÅLLNINGEN

1. Underhåll av landsvägar och bygdevägar:		
a) sommarunderhållet (förslagsanslag)	1.900.000	
b) vinterunderhållet (förslagsanslag)	300.000	
c) färjhållningen (förslagsanslag)	1.500.000	
d) understödjande av bilfärjetrafik Vårdö—Gustavs ...	500.000	4.200.000
2. Bidrag till kommunalvägar:		
a) för byggande och förbättring (reservationsanslag) ...	120.000	
b) för underhåll (förslagsanslag)	85.000	
c) för förbättring av vägförhållandena i skärgården (reservationsanslag)	20.000	225.000
3. Bidrag till enskilda vägar (förslagsanslag)		3.000
Summa II kap. 4.428.000		

III. SKÄRGÅRDSKOMMUNIKATIONERNA

1. För upprätthållande av trafik i skärgården (förslagsanslag)	350.000
2. För upprepning av båtleder (reservationsanslag)	100.000
3. Till anläggning och underhåll av båtbyggor och småbåtshamnar (reservationsanslag)	60.000
Summa III kap. 510.000	

IV. VÄGADELNINGENS BYGGNADER OCH INVENTARIER

1. Underhåll av byggnader	60.000
2. Underhåll av arbetsmaskiner och inventarier	275.000
Summa IV kap. 335.000	

V. SÄRSKILDA ANSLAG

Motorfordonstrafiken

1. Avlöningar:	
1 trafikinspektör, årsarvode (A 28)	21.331

1 besiktningsman, årsarvode (A 21)	14.263	
1 kanslist vid bilregisterbyrån, årsarvode (A 19)	12.791	
1 kanslibitråde, årsarvode (A 9)	8.683	
ålderstillägg (förslagsanslag)	5.100	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	1.800	
ingenjörstillägg	1.740	
lönejustering (förslagsanslag)	3.900	69.608
2. Till anskaffande av registerbrickor för motorfordon (förslagsanslag)		5.000
3. Hyra, värme, lyse och städning (förslagsanslag)		17.500
4. Kontorsmaterial och diverse utgifter		4.500

7 Ht.

Övriga anslag

5. Gästgiverihållningen (förslagsanslag)	4.000
6. Till landskapsstyrelsens disposition för kommunikationsväsendet ...	10.000
Summa V kap. 110.608	

Summa 7 Huvudtiteln 5.669.849

8 HUVUDTITELN. SOCIALA UPPGIFTER

8 Ht.

I. SÄRSKILDA ANSLAG FÖR SOCIALA ÄNDAMÅL

1. Socialvårdsinspektionen (förslagsanslag)	2.000
2. Invalidvården (förslagsanslag)	200.000
3. Bostadsbidrag för flerbarnsfamiljer (förslagsanslag)	90.000
4. Understöd åt barnhem (förslagsanslag)	10.000
5. Understöd åt barnträdgårdar (förslagsanslag)	100.000
6. Sommarrekreation för barn, som ej är folkskolbarn	1.000
7. Bidrag för hemvårdsverksamheten (förslagsanslag)	70.000
8. Socialhjälpstyggar, som skall ersättas av landskapet (förslagsanslag)	13.000
9. Understödjande av nykterhetsarbetet	6.000
10. Bidrag för anordnande av semester åt överansträngda husmödrar	1.800
11. Understöd åt kommuner, vilka i oskälighetsgrad betungas av socialhjälpstyggar (förslagsanslag)	2.000
12. Till landskapsstyrelsens disposition för sociala ändamål	2.000
13. Understöd åt anstalter för psykiskt utvecklingsstörda (förslagsanslag)	360.000
Summa I kap. 857.800	

II. ARBETSFÖRMEDLINGS- OCH YRKESVAGLEDNINGSVERKSAMHETEN

Ålands arbetsförmedlingsbyrå

1. Avlöningar:		
1 byråchef, grundlön (A 18)	12.172	
1 avdelningsföreståndare, grundlön (A 18)	12.172	
1 arbetsförmedlare, årsarvode (A 14)	10.190	
1 kanslist, årsarvode (A 11)	9.214	
1 byråbiträde, årsarvode (A 9)	8.683	
ålderstillägg (förslagsanslag)	8.700	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	2.200	
lönejustering (förslagsanslag)	3.800	67.131
2. Resor och dagtraktamenten		2.000

8 Ht.	3. Kontorsmaterial, telefon och diverse utgifter	8.000
--------------	--	-------

Ålands yrkesvägledningsbyrå

4. Avlöningar:		
1 distriktsinspektör, grundlön (A 29)	22.746	
ålderstillägg (förslagsanslag)	5.100	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	700	
lönejustering (förslagsanslag)	1.700	30.246
5. Resor och dagtraktamenten		2.000
6. Rådgivande kommissionens arvoden och resekostnader		500
7. Handbibliotek och diverse utgifter		1.500

Gemensamma utgifter

8. Avlöningar:		
1 byråbiträde, årsarvode (A 9)	8.683	
ålderstillägg (förslagsanslag)	260	
dyrortstillägg (förslagsanslag)	250	
lönejustering (förslagsanslag)	550	9.743
9. Hyra, städning och lyse (förslagsanslag)		10.000
Summa II kap. 131.120		

Summa 8 Huvudtiteln 988.920

9 Ht.

9 HUVUDTITELN. DIVERSE ANSLAG

I. PENSIONER OCH AV LANDSKAPET I EGENSKAP AV ARBETSGIVARE ERLAGDA SOCIALA UTGIFTER

1. Pensioner (förslagsanslag)	1.200.000
2. Familjepensioner och begravningshjälp (förslagsanslag)	100.000
3. Socialskyddsavgifter (förslagsanslag)	460.000
4. Pensionsavgifter för arbetstagare i kortvariga arbetsförhållanden (förslagsanslag)	40.000
5. Olycksfallsförsäkringspremier (förslagsanslag)	100.000
6. Hälso-, läkar- och sjukvård	40.000
Summa I kap. 1.940.000	

II. SÄRSKILDA ANSLAG

1. På lag grundade utgifter, vilka icke äro upptagna såsom särskilda poster i budgeten (förslagsanslag)	5.000
2. Oförutsedda utgifter (förslagsanslag)	23.000
3. Utgifter för Ålandsdelegationen (förslagsanslag)	7.000
4. Kommittéer och sakkunniga (förslagsanslag)	8.000
5. Kostnader för förande av kortregister över personer, vilka åtnjuta åländsk hembygdsrätt	3.000
6. Av naturskyddsåtgärder föranledda utgifter (förslagsanslag)	12.000
7. Kostnader för ersättning av älgskador (förslagsanslag)	2.000
8. Premier för dödande av rovdjur (förslagsanslag)	40.000
9. För utbildning av polismän (förslagsanslag)	3.000
10. Räntestöd för elkraftförsörjning	75.000
11. Av landskapslagen om bostadsproduktion föranledda kostnader	9.000

12. Bekämpning av husbocken och bidrag för främjande av bostadsbebyggelsen i av husbocken härjade trakter (förslagsanslag)	30.000	9 Ht.	
13. Av landskapslagen om reglering av byggnadsverksamheten föranledda kostnader (förslagsanslag)	60.000		
14. Brandförsäkringspremier (förslagsanslag)	6.000		
15. Utgifter för skärgårdsnämnd (förslagsanslag)	3.500		
16. Till landskapsstyrelsens disposition för brandväsendet	8.000		
17. Understöd för främjande av brandskyddet (förslagsanslag)	3.000		
18. Arbetslöshetsersättningar (förslagsanslag)	10.000		
19. Avskrivningar av understödslån (förslagsanslag)	2.000		
20. På grund av jorrdipositionslagen beviljade nedsättningar och friår (förslagsanslag)	16.000		
21. Av landskapslagen om sysselsättning föranledda kostnader (förslagsanslag)	20.000		
22. För planläggning av och utgifter i samband med förvaltningen av sysselsättningsärenden (förslagsanslag)	3.000		
23. Understöd åt kommuner, som råkat i ekonomiska svårigheter (förslagsanslag)	60.000		
24. Av landskapslagen om läroavtal föranledda kostnader	10.000		
25. Understödjande av politisk verksamhet	50.000		
26. Ersättning för bortfall av sjömansskatt (förslagsanslag)	500.000		
Summa II kap. 968.500			

Summa 9 Huvudtiteln 2.908.500

10 HUVUDTITELN. INVESTERINGSUTGIFTER

10 Ht.

I. LANDSKAPSSTYRELSEN

1. Anskaffning av inventarier	30.000
Summa I kap. 30.000	

II. HALSO- OCH SJUKVÅRDEN

1. Ålands centralsjukhus för ny- och återanskaffningar	389.000
2. Ålands centralsanatorium för anskaffning av inventarier och instrument	23.350
3. Kostnader för landskapets andelar i Grelsby sjukhus	10.500
Summa II kap. 422.850	

III. UNDERVISNINGS- OCH BILDNINGSVÄSENDET

1. Ålands lyceum för anskaffning av inventarier	18.000
2. Ålands lyceum för inredning av läkarmottagning	4.500
3. Ålands sjöfartsläroverk för anskaffning av inventarier och utrustning	11.500
4. Ålands tekniska skola för anskaffning av laboratorieutrustning ...	15.000
5. Ålands tekniska skola för anskaffning av inventarier	5.700
6. Ålands sjömansskola för anskaffning av inventarier och maskiner	48.000
7. Ålands yrkesskola för tillbyggnad (reservationsanslag)	1.340.000
8. Ålands yrkesskola för anskaffning av inventarier och maskiner (engångsanslag 30.000)	57.200
9. Ålands lantmannaskola för anskaffning av inventarier	3.100

10 Ht.	10. Ålands kvinnliga hemslöjdsskola för anskaffning av inventarier ...	1.000
	11. Ålands husmodersskola för anskaffning av inventarier	1.500
	12. Ålands husmodersskola för planering av skolgården och gårdsbelysning	4.000
	13. Skollägenheten på Jomala gård för anskaffning av maskiner	7.700
	14. Jan Karlsgården för anläggning av parkeringsplats m. m.	10.000
	15. För upprustning av Grenadjären	14.200
	16. Folkskolinspektörens kansli och LPH-centralen för anskaffning av inventarier	7.000
	Summa III kap. 1.548.400	

IV. NÄRINGARNAS FRÄMJANDE

1. Anskaffning av maskiner för jordförbättringsarbeten	2.000
2. Forstavdelningen för anskaffning av maskiner och redskap	20.000
3. Ålands försöksstation för planeringsarbeten samt inköp av växtmaterial	2.500
4. Ålands försöksstation för nyanskaffningar av maskiner	10.500
5. Aktieteckning i bolag (reservationsanslag)	200.000
Summa IV kap. 235.000	

V. KOMMUNIKATIONSVÄSENDET

1. Vägbyggnads- och vägförbättringsarbeten (reservationsanslag) ...	2.330.000
2. Anskaffning av vägmaskiner (reservationsanslag)	130.000
3. Byggnad av väg till och färjfasten för färjlinjen Åland—Gustavs (reservationsanslag)	200.000
4. Ventilationsanordning för vägavdelningens verkstad	20.000
5. Anskaffning av landsvägsfärja (reservationsanslag)	1.000.000
6. Anskaffning av instrument och inventarier	10.000
7. Anskaffning av radiotelefonianläggning	180.000
Summa V kap. 3.870.000	

VI. POLISVÄSENDET

Polisinrättningen i Mariehamn

1. Anskaffning av utrustning	13.850
------------------------------------	--------

Polisväsendet på landet

2. Inventarieanskaffningar till vaktkontor	4.000
Summa VI kap. 17.850	

VII. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Nåtö och Husö biologiska forskningsstationer samt Björkör naturskyddsområde	14.000
2. För inköp av oljeskyddsutrustning	40.000
Summa VII kap. 54.000	

Summa 10 Huvudtiteln 6.178.100

11 HUVUDTITELN. UNDERSTÖDSLÅN**11 Ht.****I. NÄRINGARNAS FRÄMJANDE****Jordbruket och dess binärningar samt kolonisationsverksamheten**

1. Lån för torrlägningsarbeten (reservationsanslag)	30.000
2. Lån för byggande av anläggningar för vattenförsörjning (reservationsanslag)	500.000
3. Jorddispositionsån (reservationsanslag)	1.000.000
4. Amorteringsån för byggande av lagerutrymmen för lantbruksprodukter	400.000
5. Löseskilling för legoområden (förslagsanslag)	10.000

Fisket

6. Lån för främjande av fiskhushållningen (reservationsanslag)	—
--	---

Skogsbruket

7. Lån för skogsförbättringsarbeten	185.000
---	---------

Övriga näringar

8. Lån för främjande av hem- och småindustrin (reservationsanslag)	100.000
9. Amorteringsån för turismens främjande	300.000
10. Amorteringsån för tryggande av sysselsättningen	50.000
Summa I kap. 2.575.000	

II. UNDERVISNINGS- OCH BILDNINGSVÄSENDET

1. Studielån åt mindre bemedlade för yrkesstudier (förslagsanslag) ...	40.000
2. Amorteringsån för folkskolbyggnader (förslagsanslag)	350.000
3. Lån för anskaffning och grundförbättringar på biblioteksbyggnader (förslagsanslag)	10.000
Summa II kap. 400.000	

III. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Bostadslån (reservationsanslag)	2.000.000
2. Lån för främjande av bostadsbebyggelsen i av husbocken utsatta trakter (reservationsanslag)	50.000
3. Av invalidvårdslagstiftningen förutsatta lån (förslagsanslag)	10.000
4. I landskapslagen om psykiskt utvecklingsstörda förutsatta lån ...	150.000
Summa III kap. 2.210.000	

Summa 11 Huvudtiteln 5.185.000

12 Ht.

12 HUVUDTITELN. FINANSIERINGSUTGIFTER

I. AVRÄKNINGS- OCH RÄNTEUTGIFTER

1. Vid avräkning återgående utjämningsförskott (förslagsanslag)	600.000
2. Utbetalningar till landskapets enskilda medel för vid avräkning utom kolumn ställda inkomster (förslagsanslag)	—
3. Ränteutgifter för av landskapet upptagna finansieringslån (förslagsanslag)	—
Summa I kap. 600.000	

Summa 12 Huvudtiteln 600.000

Summa utgifter mk 42.682.814

Mariehamn den 11 december 1969.

På landstingets vägnar:

T. H. ERIKSSON
talman.

Eliel Persson
vicesalman.

Valter Nordas
vicesalman.